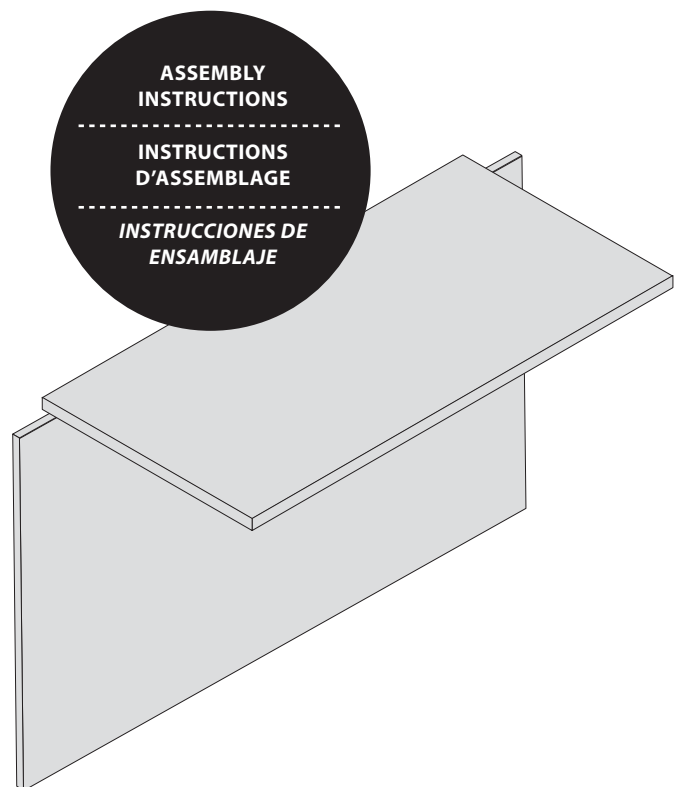


BORDEAUX & GRAPHITE : BORDEAUX ET GRAPHITE : *BURDEOS Y GRAFITO*

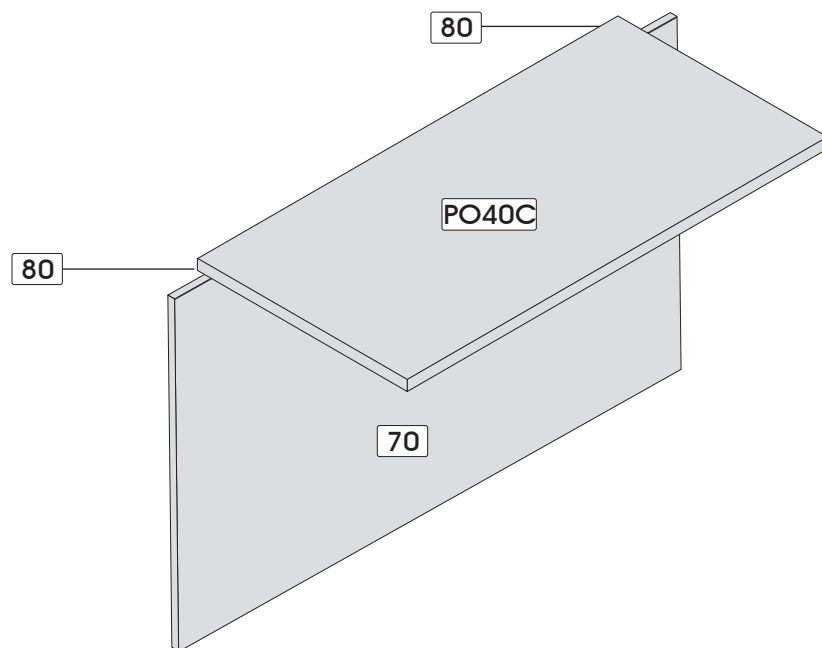
CHOCOLATE : CHOCOLAT : *CHOCOLATE*

ANTIGUA & WHITE CHOCOLATE : ANTIGUA ET CHOCOLAT BLANC : *ANTIGUA Y CHOCOLATE BLANCO*

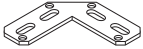


► PARTS / PIÈCES / PIEZAS

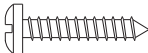
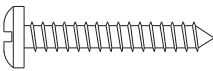
CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.
PO40C	1	70	1	80 Moldings / moulures / molduras 3/4" x 29 1/8" (18 mm x 740 mm)	2		



► **HARDWARES / QUINCAILLERIES / QUINCALLAS**

CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.
EQ-143 	4	RU-420 	4				
PF-108 	1	TI-552 	1				

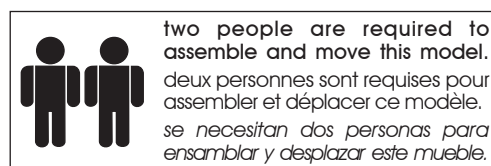
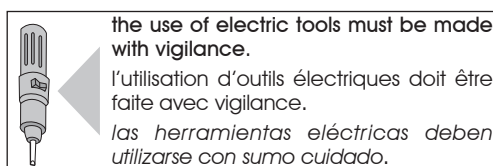
► **REAL SIZE / GRANDEUR RÉELLE / TAMAÑO REAL**

CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.	CODE / CÓDIGO	QTY / QTÉ / CANT.
VR-210  5/8" (16 mm)	16	VR-212  1" (25 mm)	4

► **PROBLEMS OR INFORMATION**

POUR TOUT PROBLÈME OU INFORMATION

PROBLEMAS O INFORMACIÓN



► **IMPORTANT NOTICE / NOTE IMPORTANTE / NOTA IMPORTANTE**

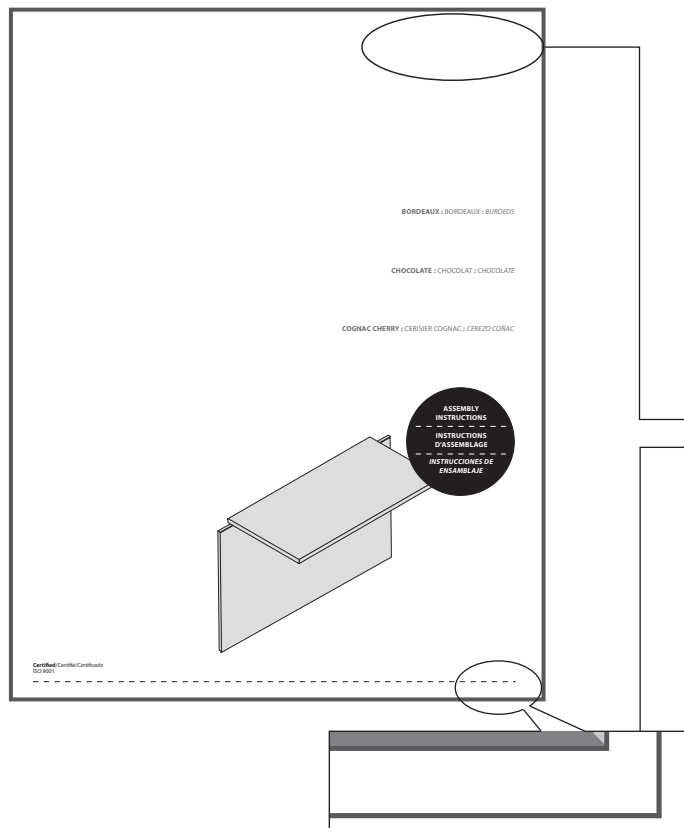
Group together all the hardware required for each step as the construction of your piece of furniture is progressing.

Regroupez toutes les quincailleries requises pour chaque étape de façon à vous assurer de tout installer au bon moment.

Reúna todas las quincallas necesarias para cada una de las etapas de montaje, para asegurar una correcta instalación en el momento adecuado.

► IMPORTANT NOTICE / NOTE IMPORTANTE / NOTA IMPORTANTE

Duly complete the self-adhesive sticker. / Assurez-vous de bien remplir l'autocollant. / Asegúrese de completar correctamente la etiqueta.



To better serve you!
Pour mieux vous servir!

Model / Modèle: _____

Production Number
Numéro de production: _____

Customer Service
Service à la clientèle

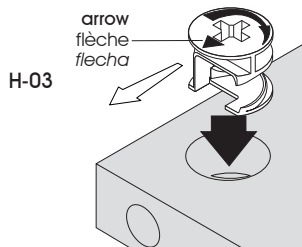
Important/Importante

Please retain the self-adhesive sticker which you will install at step 6 of the instruction manual.

Conservez l'auto-collant qui sera collé seulement à l'étape 6 du feuillet d'instructions.

Conserve la etiqueta que será pegada sólo en la etapa 6 de la hoja de instrucciones.

► IMPORTANT NOTICE / NOTE IMPORTANTE / NOTA IMPORTANTE

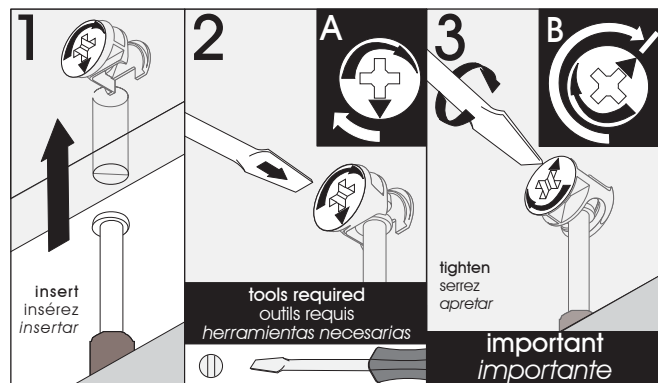


Insert the cam with the arrow pointing towards the hole in the edge.

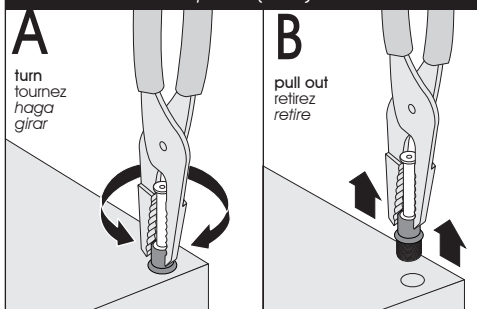
Insérez la rondelle en pointant la flèche vers le trou de la bordure.

Inserte la arandela con la flecha apuntando hacia el

Main hardware system / Système de quincaillerie principal / Sistema principal de quincalla

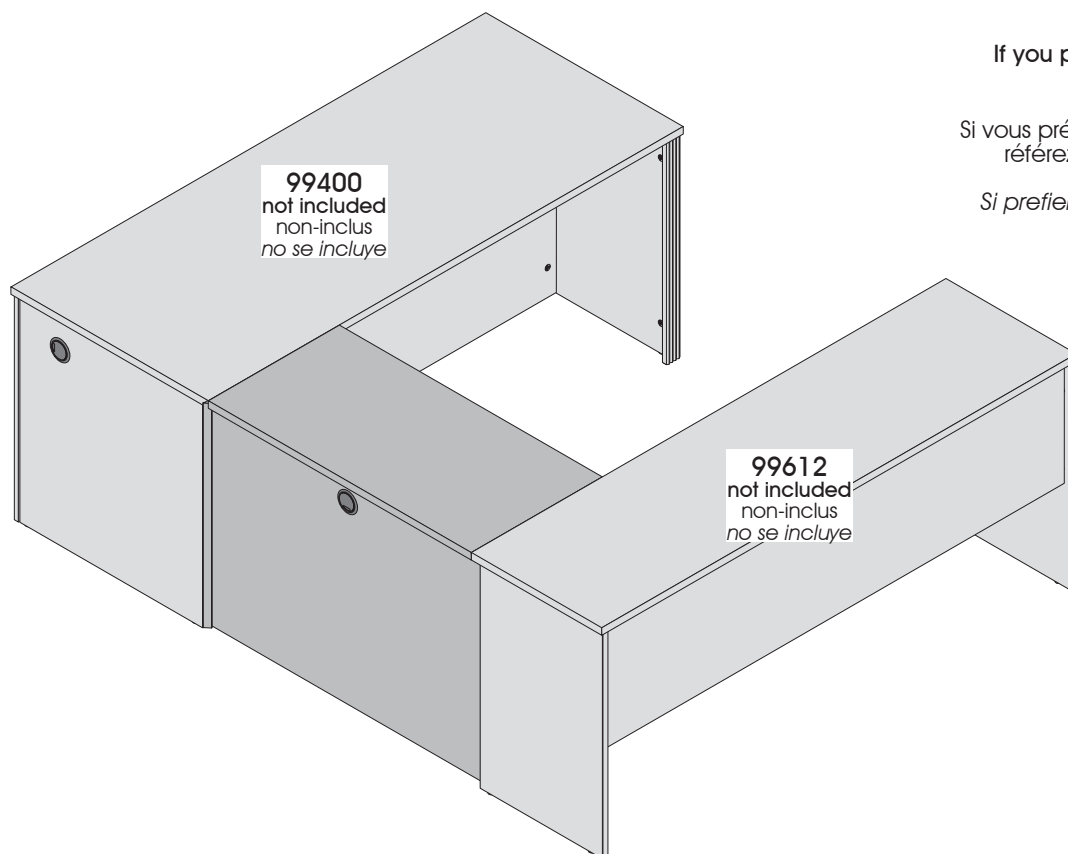


How to remove a misplaced assembly bolt (H-36).
Comment retirer un boulon (H-36) mal situé.
Cómo retirar un perno (H-36) mal ubicado.



Important/Importante

2 possibilities / 2 possibilités / 2 posibilidades



If you prefer the right assembly,
refer to pages 7 to 12.

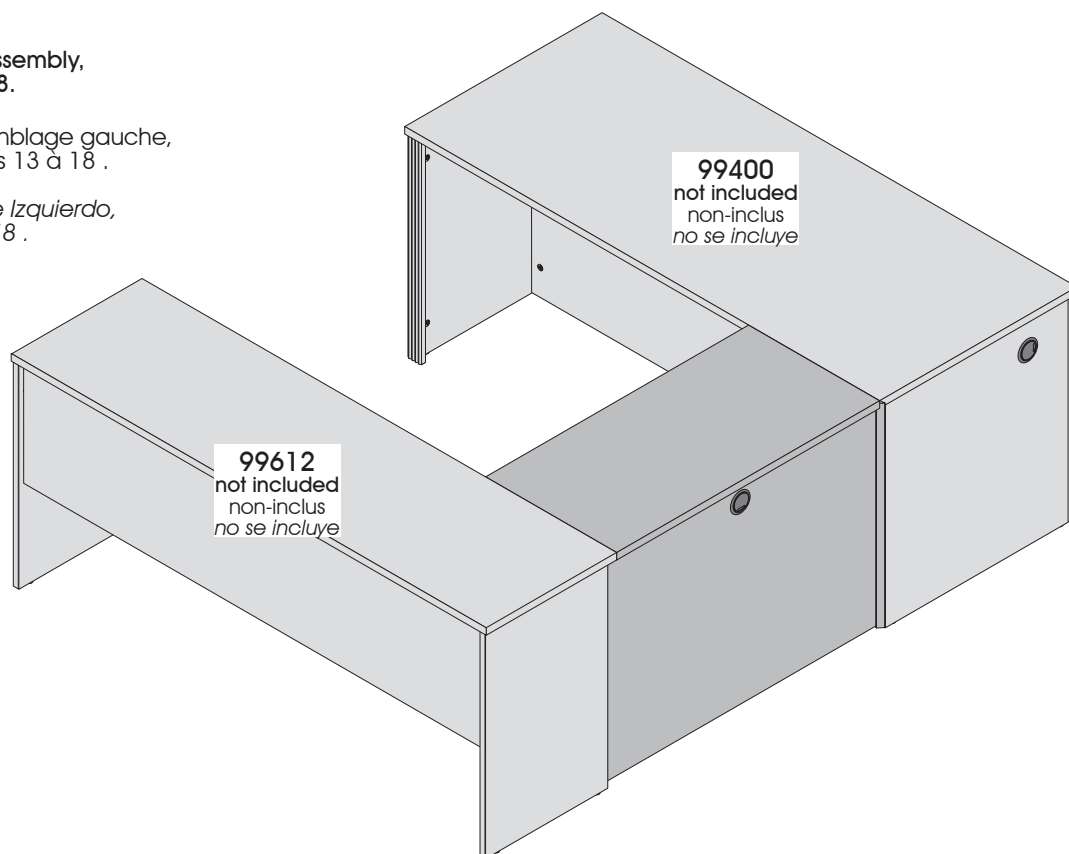
Si vous préférez l'assemblage droit,
référez-vous aux pages 7 à 12.

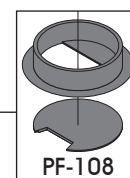
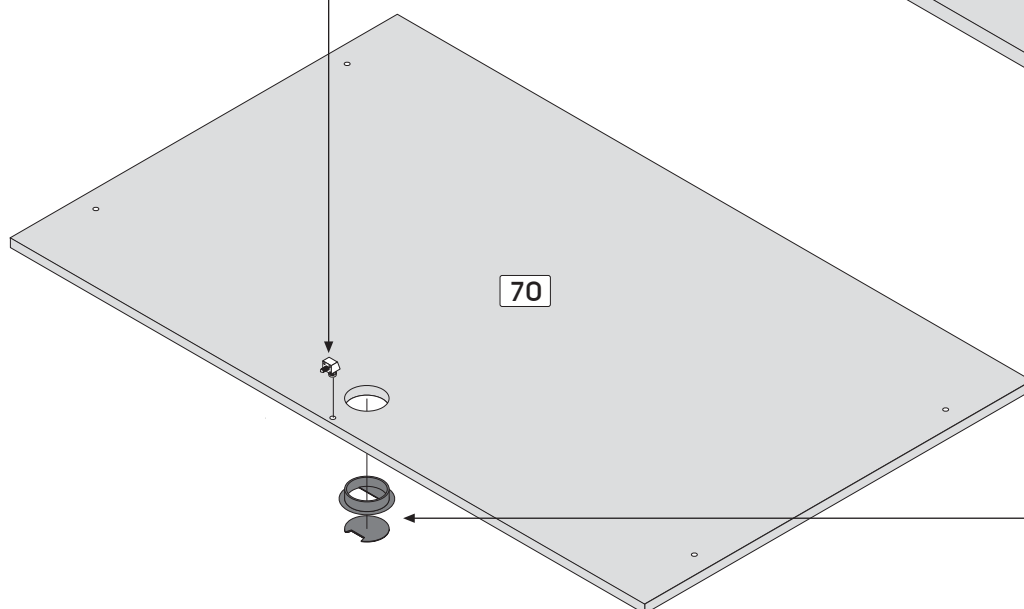
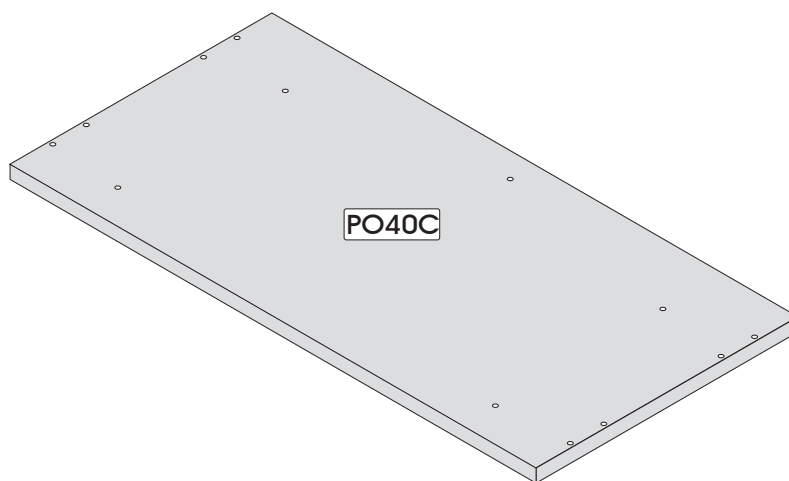
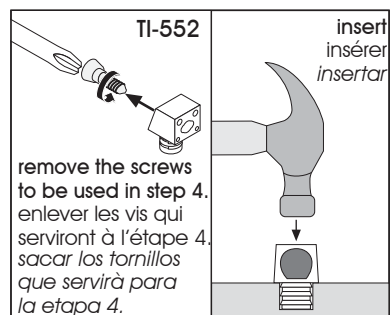
Si prefiere el Ensamble Derecho,
vea las páginas 7 a 12.

If you prefer the left assembly,
refer to pages 13 to 18.

Si vous préférez l'assemblage gauche,
référez-vous aux pages 13 à 18 .

Si prefiere el Ensamble Izquierdo,
vea las páginas 13 a 18 .





Code / Código

PF-108

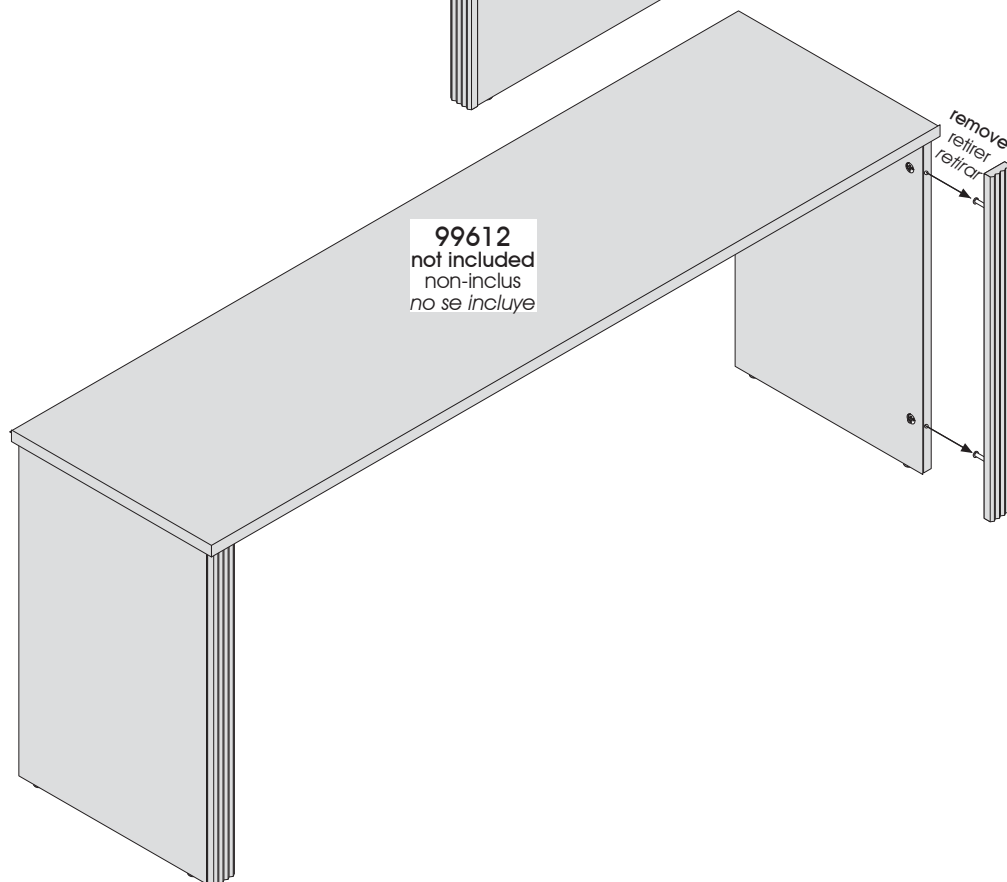
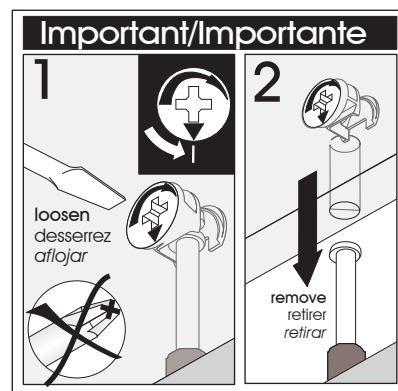
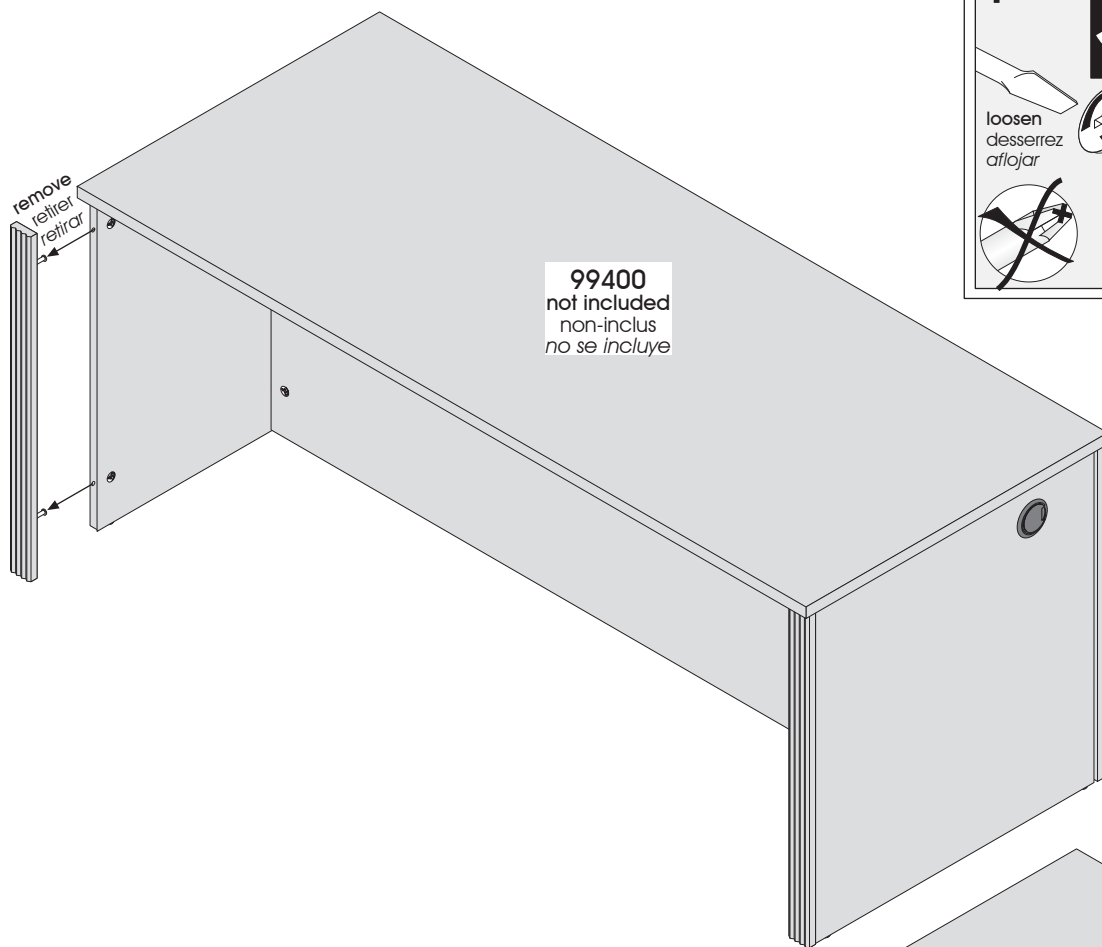


TI-552

Qty / Qté / Cant.

x 1

x 1

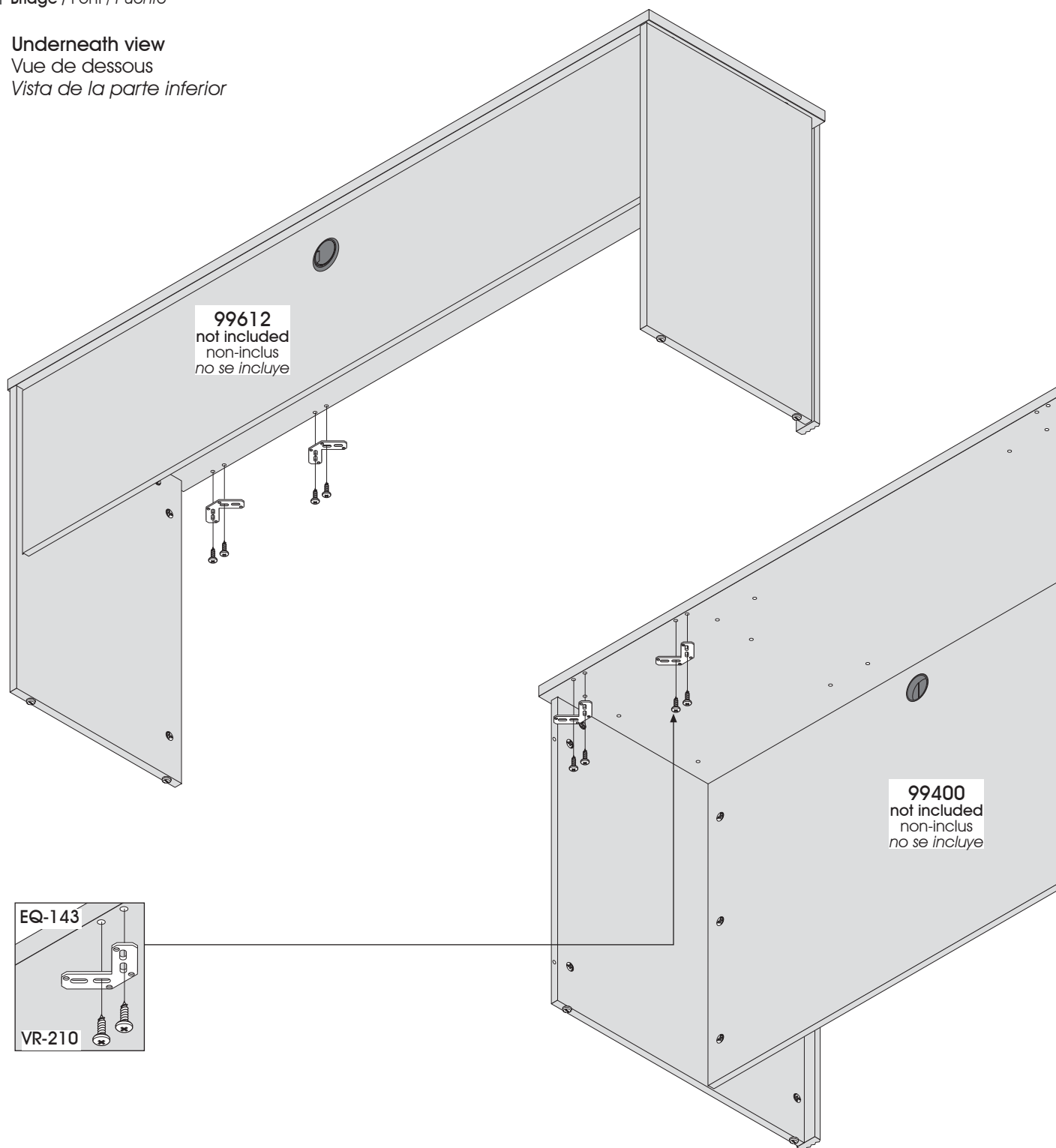


Bridge / Pont / Puente

Underneath view

Vue de dessous

Vista de la parte inferior



Code / Código

Qty / Qté / Cant.



EQ-143

x 4



VR-210

x 8

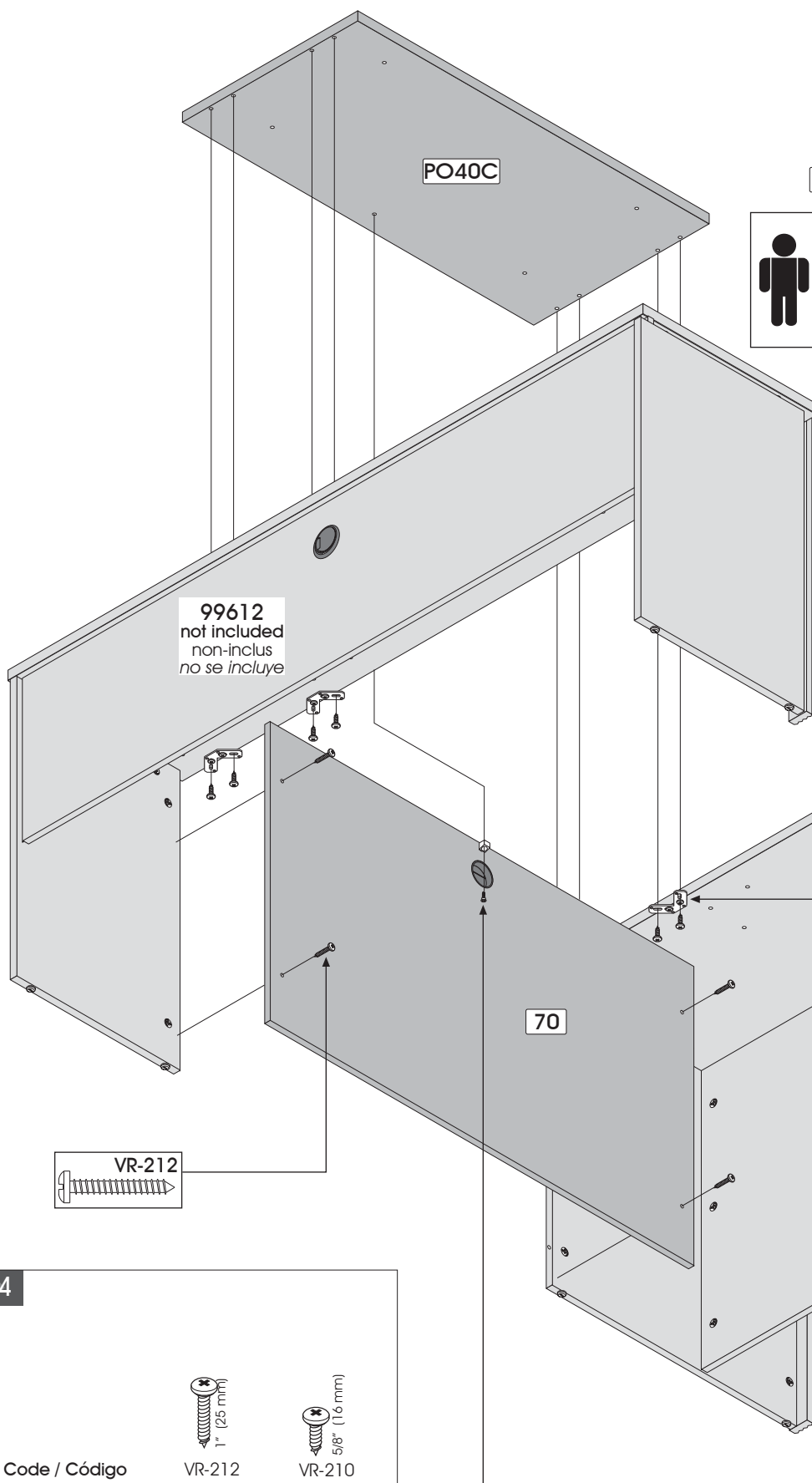
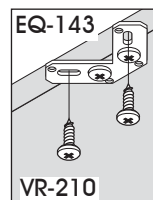
Underneath view
Vue de dessous
Vista de la parte inferior

Assembling sequence
Séquence d'assemblage
Secuencia de ensamble
Parts / Pièces / Piezas:

PO40C + 99612 + 99400 + 70



two people are required to
assemble and move this model.
deux personnes sont requises pour
assembler et déplacer ce modèle.
se necesitan dos personas para
ensamblar y desplazar este mueble.

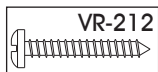


99612
not included
non-inclus
no se incluye

70

99400
not included
non-inclus
no se incluye

VR-212



VR-212

x 4



VR-210

x 8

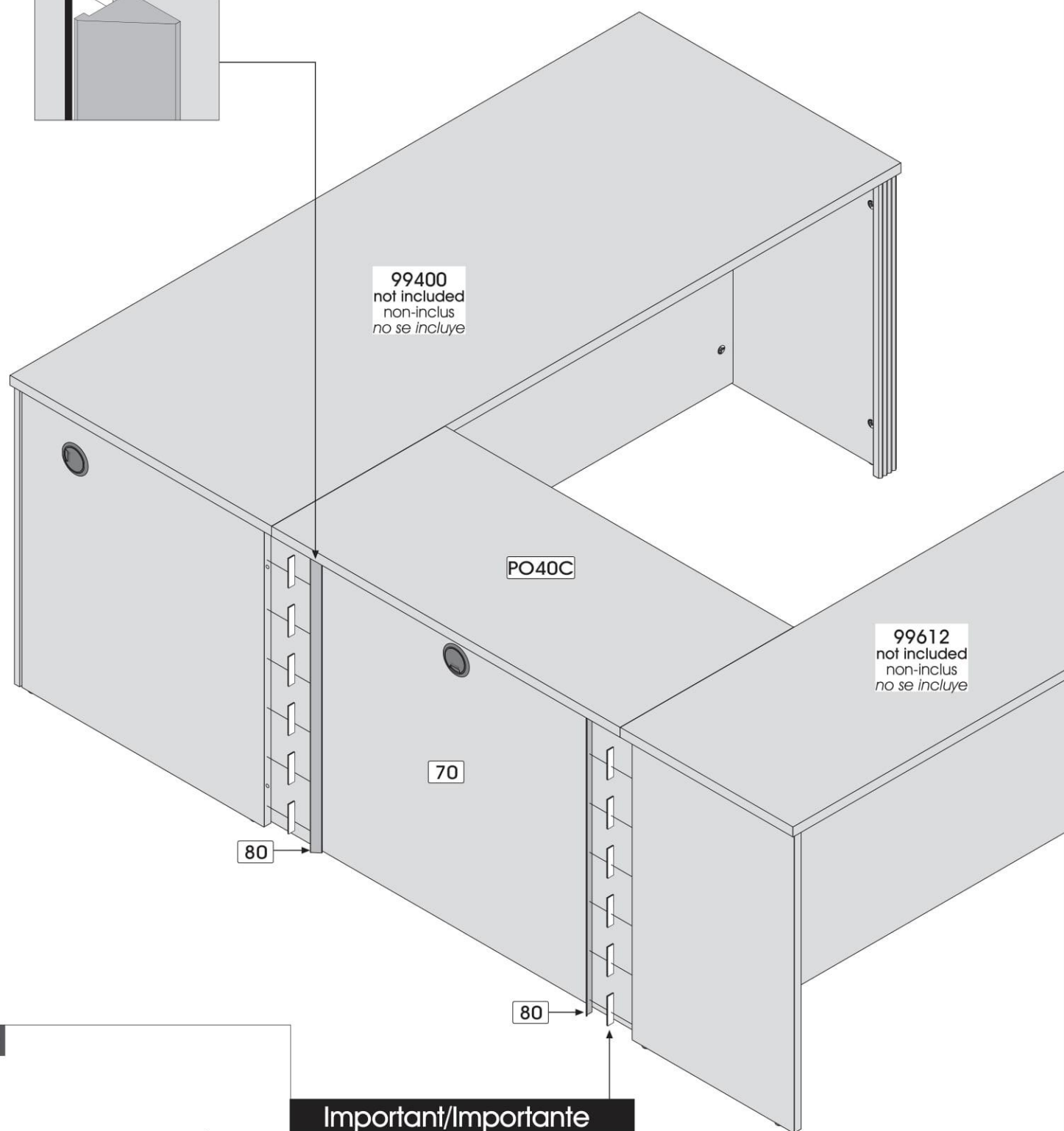
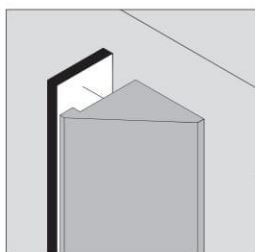
Code / Código

Qty / Qté / Cant.

Use the remaining screws from step 1.
Utilisez les vis restantes de l'étape 1.
Utilizar los tornillos restante de la etapa 1.

TI-552





Code / Código

RU-420

Qty / Qté / Cant.

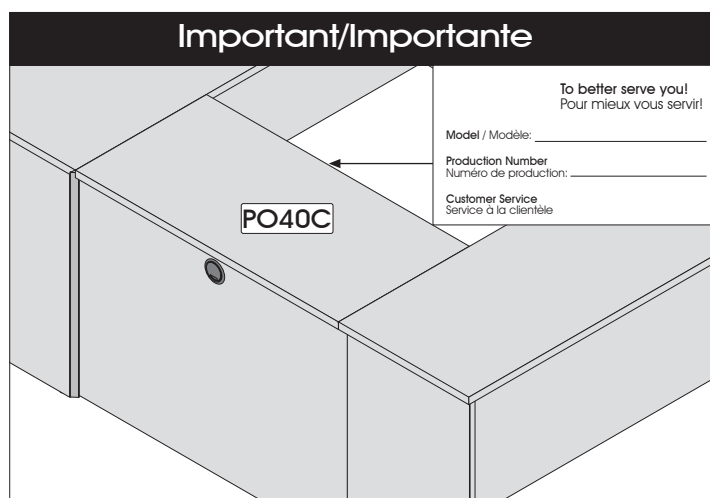
x 4

**Important/Importante**

RU-420



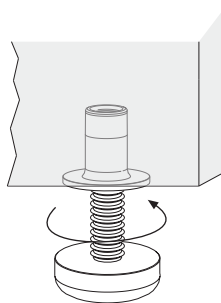
Remove paper on one side only of RU-420.
Retirez le papier sur seulement une des faces du RU-420.
Retire el papel de sólo uno de los costados del RU-420.



For future reference and to better serve you, please complete and apply the self-adhesive sticker in an accessible space such as under the part PO40C.

Pour mieux vous servir en cas de besoin, veuillez compléter et apposer l'autocollant dans un endroit facilement accessible tel que le dessous de la pièce PO40C.

Para futura referencia y mejor servicio por favor pegue la etiqueta en un lugar accesible, por ejemplo la parte inferior de la pieza PO40C.



To level your furniture, use leg levelers.

Pour niveler votre meuble utilisez les pattes ajustables.

Para nivelar su mueble utilice las patas ajustables.

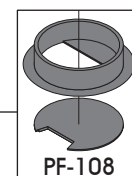
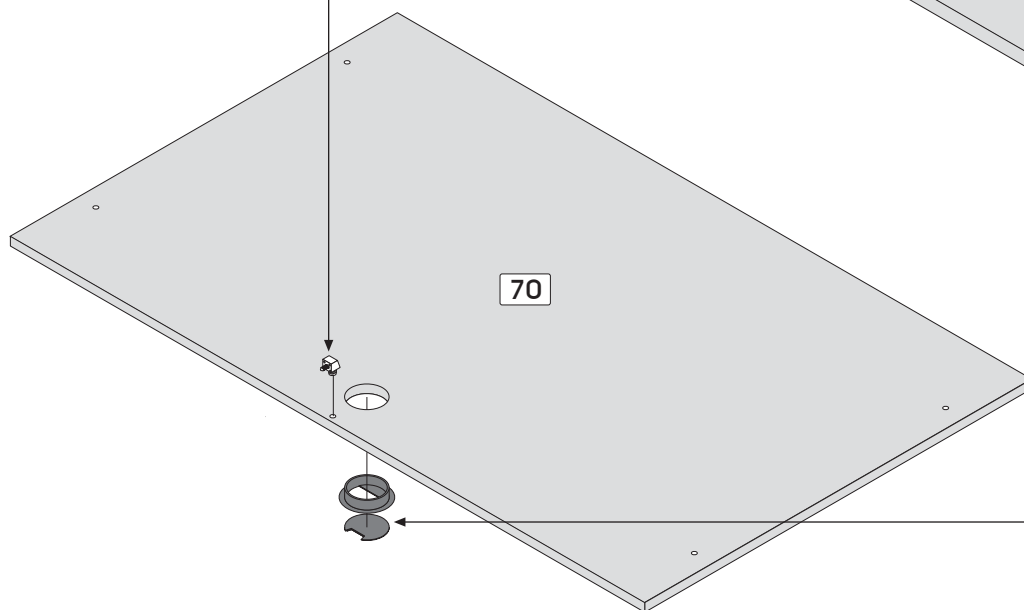
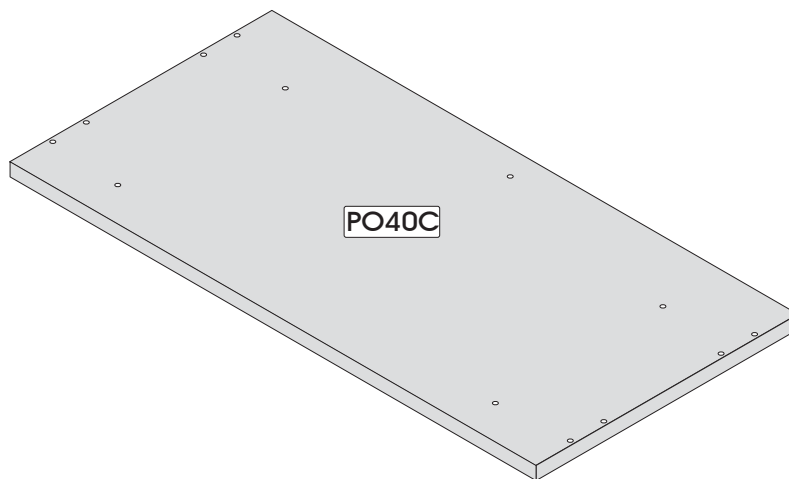
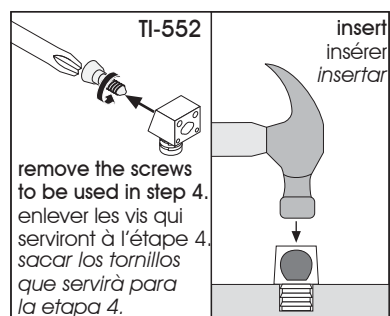
PRODUCT CARE / ENTRETIEN DU PRODUIT / MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO

Avoid placing the furniture in the sunlight or near a source of heat. Use a soft dry cloth for dusting. To clean heavy dirt, use a cloth dipped in a solution of mild detergent and water. Avoid leaving wet objects on the surface or using commercial chemical cleaning products.

Évitez d'exposer le meuble au soleil ou près de toute source de chaleur. Pour le nettoyage, utilisez un chiffon doux et sec. Pour la grosse saleté, utilisez un chiffon humidifié avec un peu de détergent dilué dans l'eau. Évitez de laisser des objets mouillés sur la surface de votre meuble ou d'utiliser des nettoyeurs chimiques.

Evite exponer el mueble al sol o las fuentes de calor. Para limpiarlo, utilice un paño suave y seco. Para limpiar las manchas rebeldes, utilice un trapo húmedo con un poco de detergente diluido en agua. No deje objetos mojados encima del mueble ni utilice limpiadores que contengan productos químicos. química.

CONGRATULATIONS! YOU ARE NOW THE OWNER OF A QUALITY PRODUCT
FÉLICITATIONS! VOUS AVEZ MAINTENANT EN VOTRE POSSESSION UN PRODUIT DE QUALITÉ
FELICITACIONES! AHORA ES USTED DUEÑO DE UN PRODUCTO DE CALIDAD.



PF-108



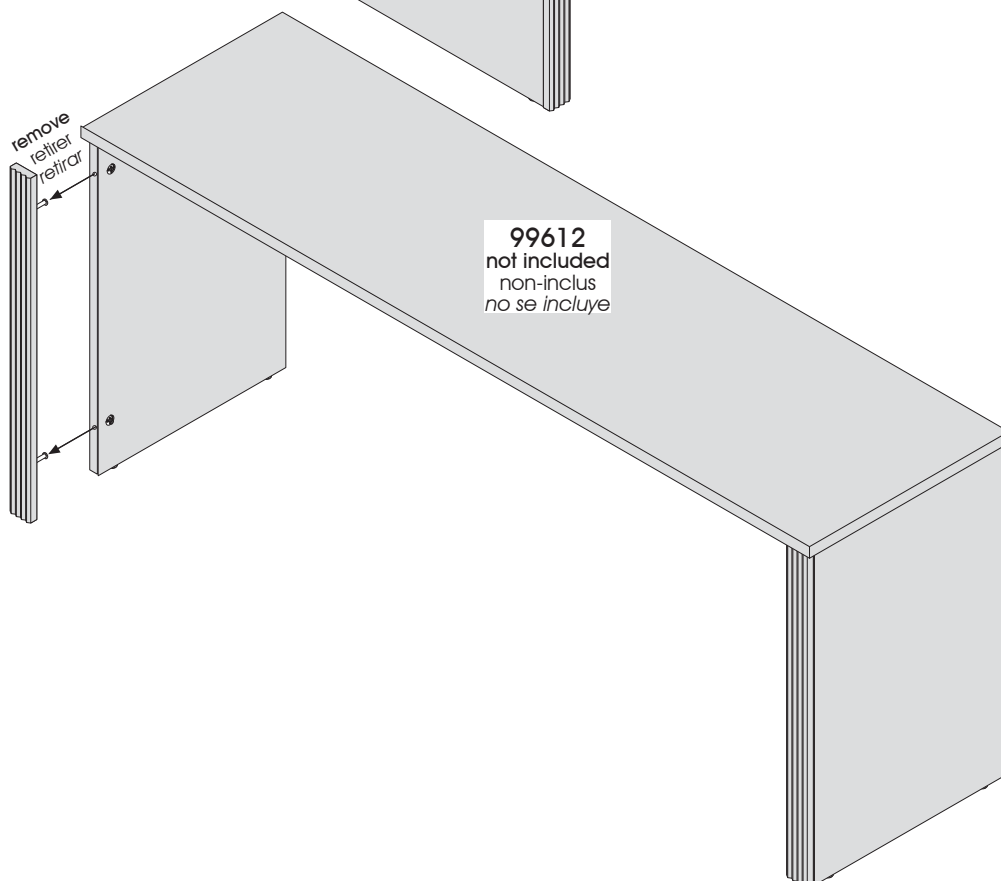
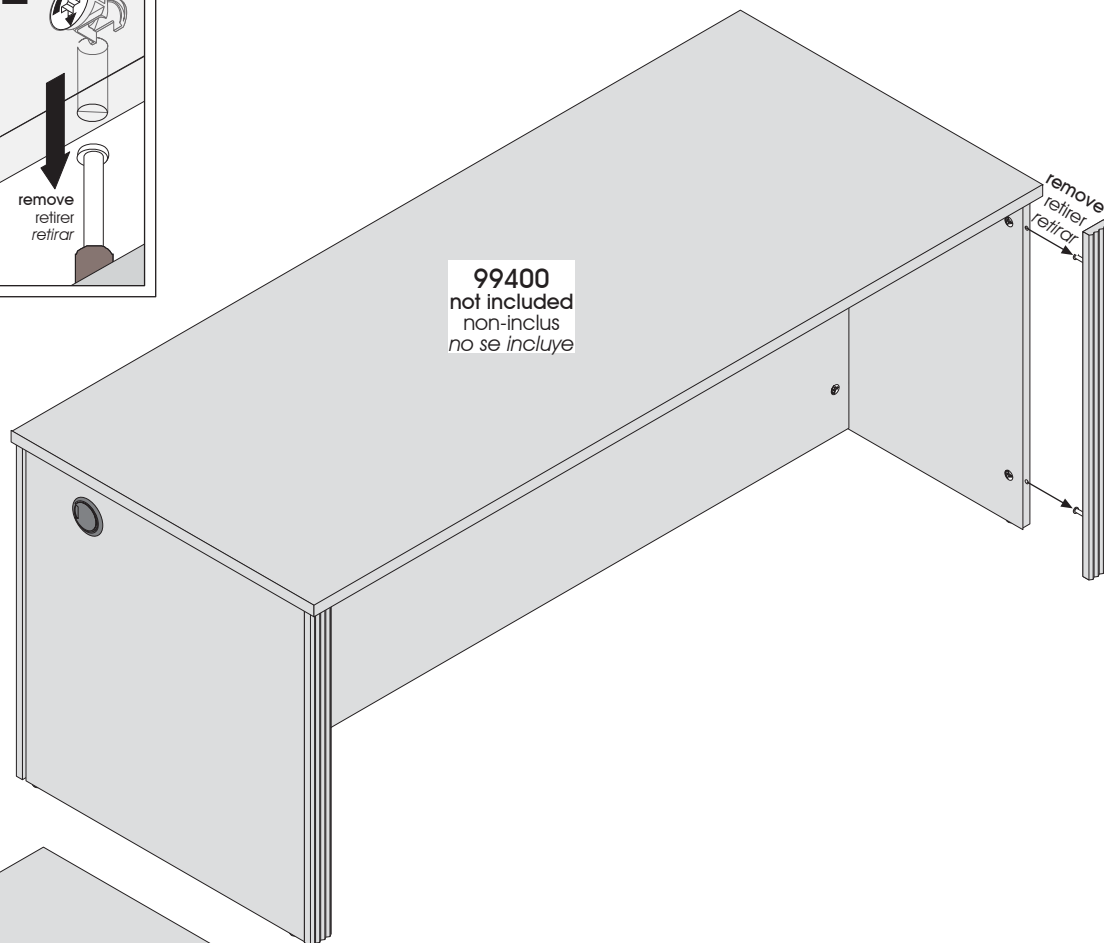
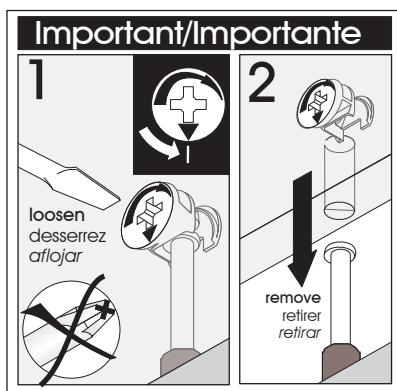
TI-552

Code / Código

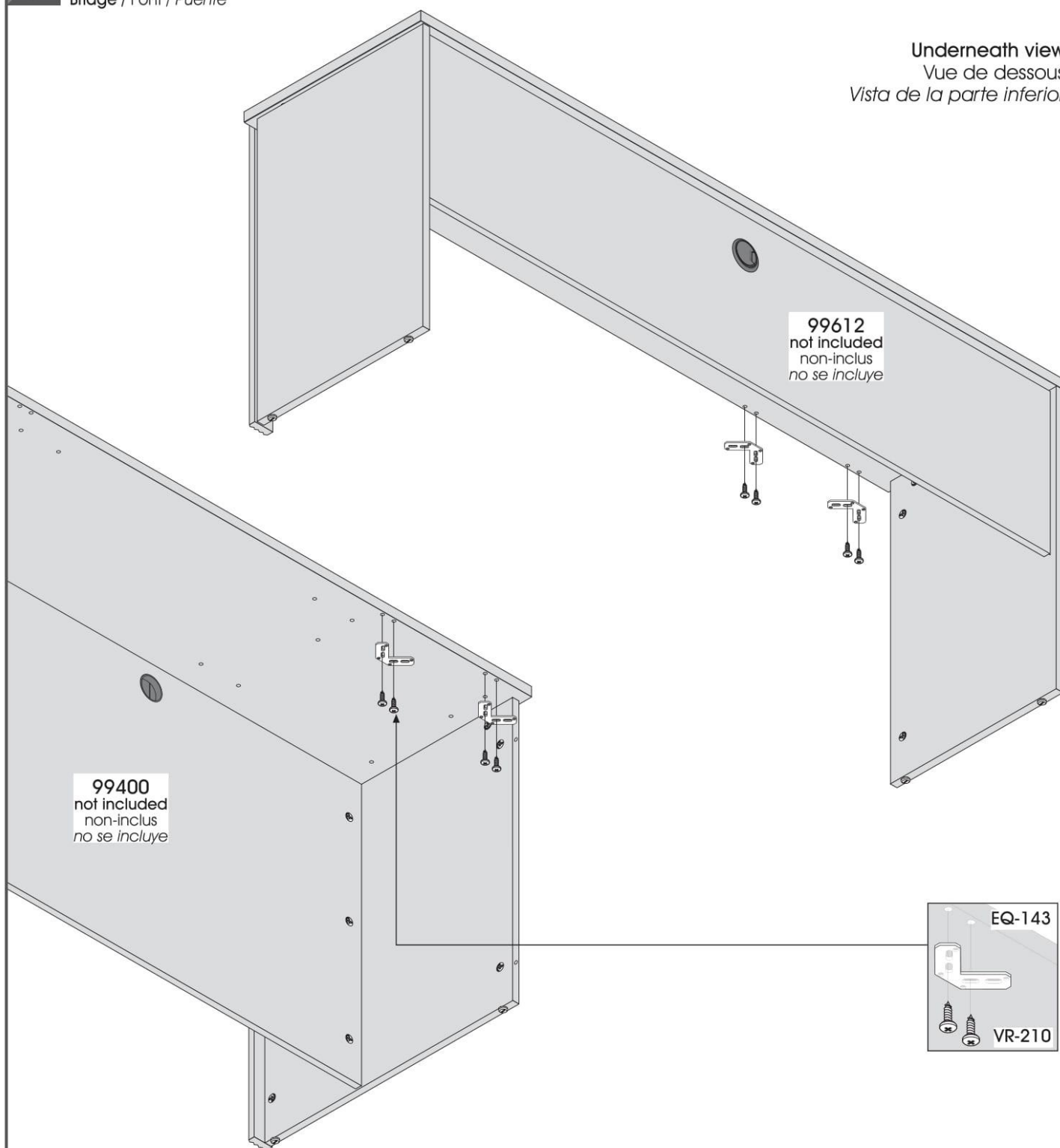
Qty / Qté / Cant.

x 1

x 1

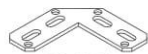


Underneath view
Vue de dessous
Vista de la parte inferior



Code / Código

Qty / Qté / Cant.



EQ-143

x 4



VR-210

x 8

Bridge / Pont / Puente

Underneath view

Vue de dessous

Vista de la parte inferior

Assembling sequence

Séquence d'assemblage

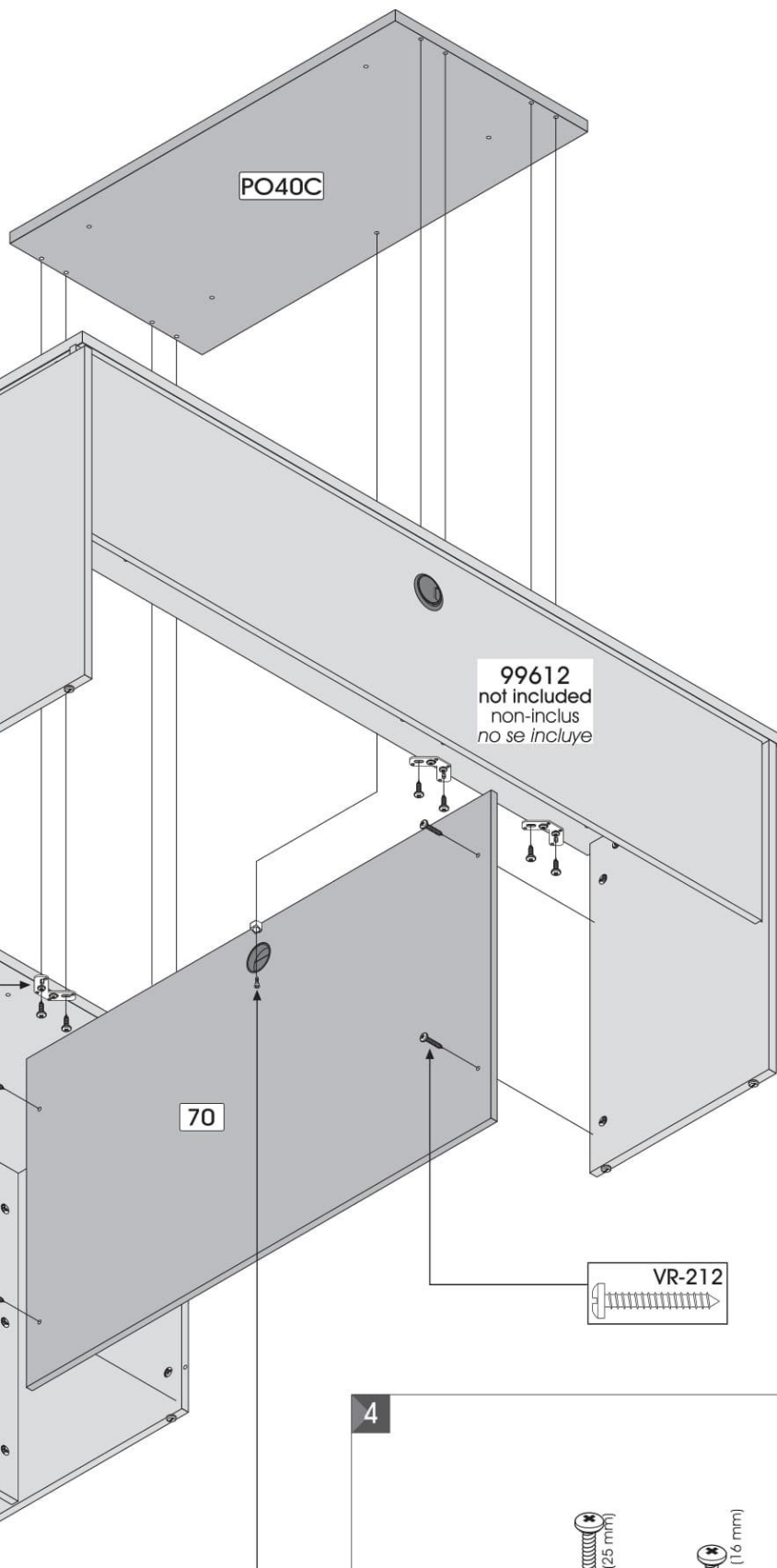
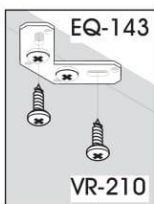
Secuencia de ensamblaje

Parts / Pièces / Piezas:

PO40C + 99612 + 99400 + 70



two people are required to assemble and move this model.
deux personnes sont requises pour assembler et déplacer ce modèle.
se necesitan dos personas para ensamblar y desplazar este mueble.



TI-552



Use the remaining screws from step 1.
Utilisez les vis restantes de l'étape 1.
Utilizar los tornillos restante de la etapa 1.

4



Code / Código

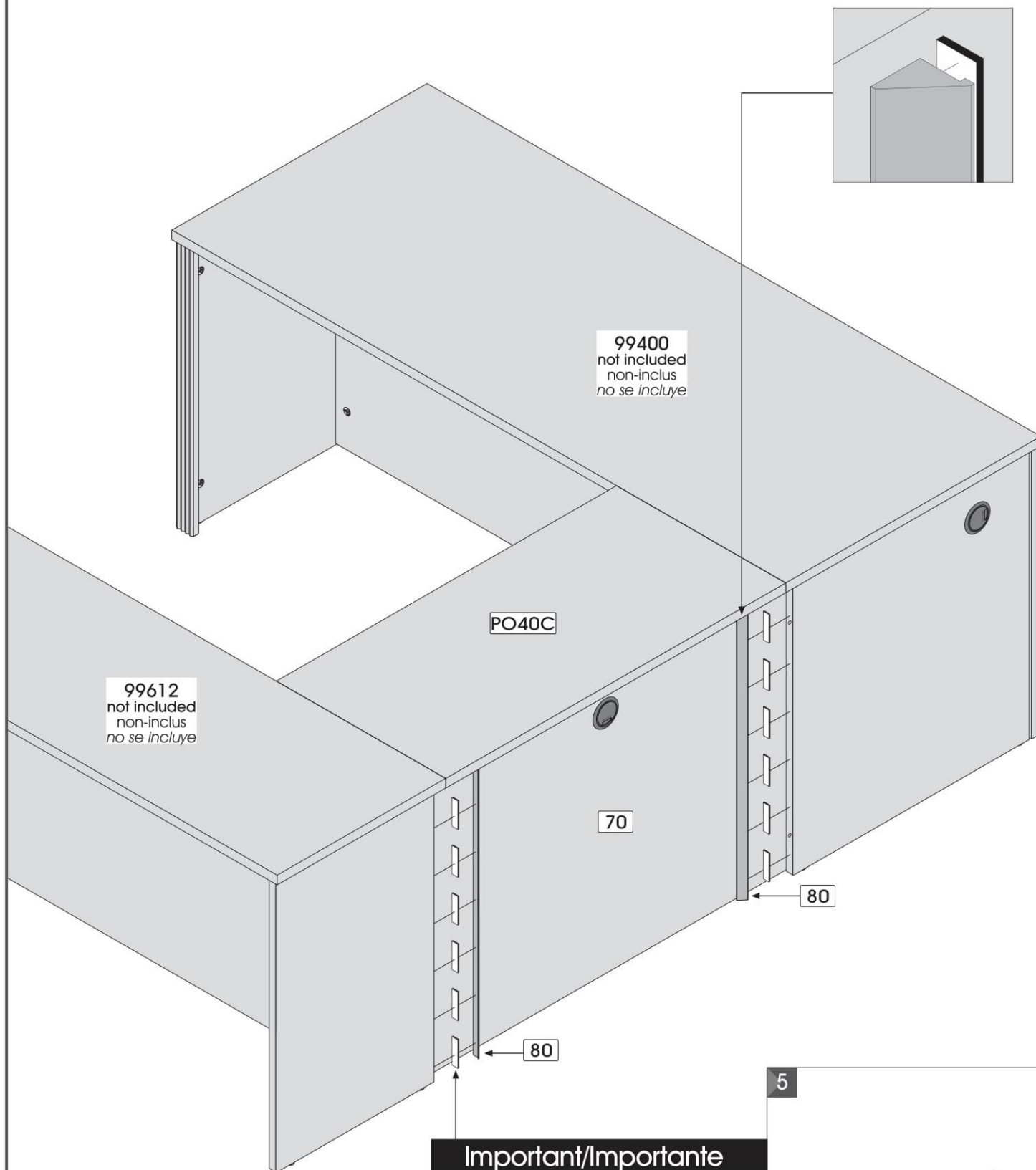
VR-212

VR-210

Qty / Qté / Cant.

x 4

x 8

**Important/Importante**

RU-420



Remove paper on one side only of RU-420.
Retirez le papier sur seulement une des faces du RU-420.
Retire el papel de sólo uno de los costados del RU-420.

5

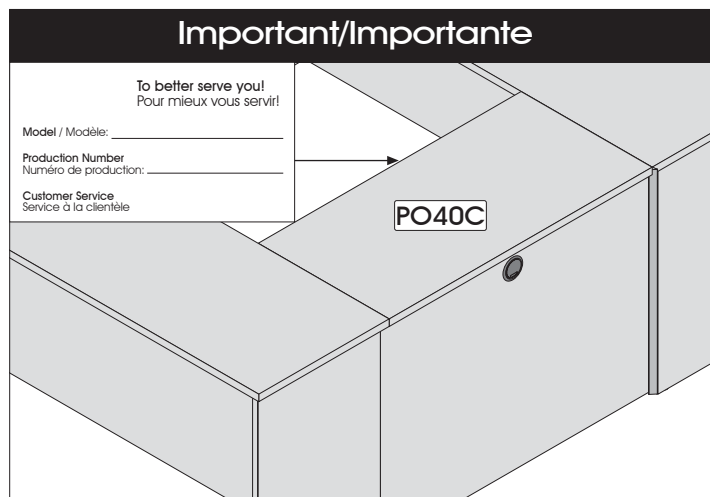


Code / Código

RU-420

Qty / Qté / Cant.

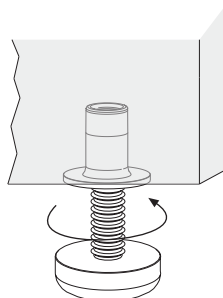
x 4



For future reference and to better serve you, please complete and apply the self-adhesive sticker in an accessible space such as under the part PO40C.

Pour mieux vous servir en cas de besoin, veuillez compléter et apposer l'autocollant dans un endroit facilement accessible tel que le dessous de la pièce PO40C.

Para futura referencia y mejor servicio por favor pegue la etiqueta en un lugar accesible, por ejemplo la parte inferior de la pieza PO40C.



To level your furniture, use leg levelers.

Pour niveler votre meuble utilisez les pattes ajustables.

Para nivelar su mueble utilice las patas ajustables.

PRODUCT CARE / ENTRETIEN DU PRODUIT / MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO

Avoid placing the furniture in the sunlight or near a source of heat. Use a soft dry cloth for dusting. To clean heavy dirt, use a cloth dipped in a solution of mild detergent and water. Avoid leaving wet objects on the surface or using commercial chemical cleaning products.

Évitez d'exposer le meuble au soleil ou près de toute source de chaleur. Pour le nettoyage, utilisez un chiffon doux et sec. Pour la grosse saleté, utilisez un chiffon humidifié avec un peu de détergent dilué dans l'eau. Évitez de laisser des objets mouillés sur la surface de votre meuble ou d'utiliser des nettoyeurs chimiques.

Evite exponer el mueble al sol o las fuentes de calor. Para limpiarlo, utilice un paño suave y seco. Para limpiar las manchas rebeldes, utilice un trapo húmedo con un poco de detergente diluido en agua. No deje objetos mojados encima del mueble ni utilice limpiadores que contengan productos químicos.

CONGRATULATIONS! YOU ARE NOW THE OWNER OF A QUALITY PRODUCT
FÉLICITATIONS! VOUS AVEZ MAINTENANT EN VOTRE POSSESSION UN PRODUIT DE QUALITÉ
FELICITACIONES! AHORA ES USTED DUEÑO DE UN PRODUCTO DE CALIDAD.



For more information or to discover our new products

Pour toute information ou pour découvrir nos nouveaux produits

Para más información o descubrir nuestros nuevos productos

